document:	EB 2012/106/R.18/Add.1
Agenda:	11(c)(i)
Date:	18 September 2012
Distribution:	Public
Original:	English

A

IFAD

تمكين السكان الريفيين الفقراء
من التغلب على الفقر

جمهورية الصين الشعبية

مشروع تحسين البنى الأساسية الزراعية والريفية في هونان

ضميمة

المجلس التنفيذي – الدورة السادسة بعد المائة
روما، 20–21 سبتمبر/أيلول 2012

للموافقة

مشروع تحسين البنى الأساسية الزراعية والريفية في هونان

ضميمة

يلفت انتباه المجلس التنفيذي إلى ما يلي من ضمائم وتعديلات في تقرير رئيس الصندوق بشأن مشروع تحسين البنى الأساسية الزراعية والريفية في هونان (EB 2012/106/R.18). ولتيسير الرجوع إلى التعديلات فإنها ترد بأحرف بارزة.

الصفحة iv، موجز التمويل

قيمة القرض الذي يقدمه الصندوق:	**30.25** مليون وحدة حقوق سحب خاصة (بما يعادل 46 مليون دولار أمريكي تقريبا)
قيمة المنحة التي يقدمها الصندوق:	**0.66** مليون وحدة حقوق سحب خاصة (بما يعادل 1 مليون دولار أمريكي تقريبا)

الصفحة 8، الفقرة 26

تُعدل الفقرة بحيث يصبح نصها كالتالي:

"**والوكالة التي تضطلع بالدور القيادي في المشروع هي دائرة الزراعة في إقليم هونان التي ستكون مسؤولة عن التنسيق والإشراف العامين على أنشطة المشروع.**"

الصفحة 8

تضاف فقرة جديدة بعد الفقرة 26:

"**سيتم إنشاء مجموعة لتنسيق المشروع على مستوى الإقليم من أجل توفير التوجيه للتنفيذ العام ودعم التنسيق. وسوف يرأسها المدير العام لدائرة الزراعة في إقليم هونان، وستتألف من ممثلين عن دائرة الزراعة ودائرة المالية ولجنة التنمية والإصلاح المحلية. وسوف تتم دعوة وكالات تنفيذية ذات صلة أخرى للمشاركة حسب الاقتضاء.**"

الصفحة 8، الفقرة 27

تُعدل الجملتان الأولى والثانية بحيث يصبح نصهما كالتالي:

"مجموعات قيادة المشروع. **على مستوى محافظة شيانغشي ---- والمقاطعات، سيتم إنشاء مجموعات قيادة المشروع من أجل الإشراف على التنفيذ. وسيتولى قيادة هذه المجموعات موظفون على مستوى رفيع وسوف تضم ممثلين عن ---- مكاتب المالية المحلية، ولجنة التنمية والإصلاح ---- والوكالات التنفيذية الرئيسية، بما في ذلك ---- مكتب الزراعة، ---- ومكتب موارد المياه، ومكتب النقل، --- – واتحاد المرأة المحلي ومكتب التخفيف من وطأة الفقر.**"

الصفحة 8، الفقرة 29

تُعدل الجملتان الأولى والثانية بحيث يصبح نصهما كالتالي:

"سوف ينشئ المشروع مكتبا لإدارة المشروع على مستوى الإقليم في مدينة تشانغشا، ومكتبا لإدارة المشروع على مستوى المحافظة في مدينة جيشو فيما يخص محافظة شيانغشي للإشراف على أنشطة المشروع في المقاطعات الأربع الواقعة في نطاق اختصاصها، ومكاتب لإدارة المشروع على مستوى المقاطعة في كل واحدة من المقاطعات التسع التي يغطيها المشروع، **وحيثما يقتضي الأمر**، مكتبا لإدارة المشروع على مستوى البلدة في كل واحدة من البلدات المعنية البالغ عددها 97 بلدة. وهذه المكاتب هي هياكل متفرغة **أو جهات اتصال** ضمن مؤسسات قائمة."

الصفحة 9، الفقرة 33

تُعدل الجملة السادسة بحيث يصبح نصها كالتالي:

"وسوف يتدفق جزء من التمويل من هذين الحاسبين الخاصين إلى حسابات المشروع التي تديرها مكاتب إدارة المشروع ----."

الصفحة 10، الفقرة 34

تُعدل الفقرة بحيث يصبح نصها كالتالي:

"التمويل بأثر رجعي. كاستثناء من الشروط العامة لتمويل التنمية الزراعية، يتاح في هذا المشروع التمويل بأثر رجعي حتى **650 000** وحدة حقوق سحب خاصة ---- من **القرض** المقدم من الصندوق الدولي للتنمية الزراعية للسنة الأولى من حياة المشروع من أجل توفير تمويل مقدم للبنود الأساسية من المعدات والمواد والتدريب وحلقات العمل لأغراض بدء المشروع، والمساعدة التقنية والدراسات، والمواد الزراعية باستثناء المركبات، وذلك عن النفقات المتحملة اعتبارا من 2 ديسمبر/كانون الأول 2011."

الصفحة 15، الفقرة 51

تُعدل التوصية بحيث يصبح نصها كالتالي:

"قرر: أن يقدم الصندوق إلى جمهورية الصين الشعبية قرضاً بشروط عادية تعادل قيمته **ثلاثين مليوناً ومائتي وخمسين ألف** وحدة حقوق سحب خاصة (**30 250 000** وحدة حقوق سحب خاصة) ويخضع لأية شروط وأحكام أخرى تكون مطابقة على نحو أساسي للشروط والأحكام الواردة في هذه الوثيقة.

قرر أيضا: أن يقدم الصندوق إلى جمهورية الصين الشعبية منحة تعادل قيمتها **ستمائة وستين ألف** وحدة حقوق سحب خاصة (**660 000** وحدة حقوق سحب خاصة) على أن تخضع لأية شروط وأحكام تكون مطابقة على نحو أساسي للشروط والأحكام الواردة في هذه الوثيقة."